

Citra-Valve™

**Nadelfreie Injektionsstellenventile**

Das Citra-Valve Ventil wird in mehreren verschiedenen Medizinprodukten verwendet. Die Technik zur Herstellung eines Zugangs zu dem Ventil ist jedoch dieselbe.

**Vorsichtsmaßnahmen**

- Zur Verhinderung einer Beschädigung des Ventils **KEINE** Nadeln oder stumpfe Kanülen verwenden, um einen Zugang zu dem Swabable Ventil herzustellen.
- Die nachstehende Anleitung ist aufmerksam zu befolgen, um die Unversehrtheit des Ventils zu bewahren.
- Nur Standard-Luer-Verbindungsrichtungen verwenden; nicht-standardmäßige Spritzen oder Anschlüsse könnten das Swabable Ventil beschädigen. Eine Standard-Luer-Verbindung muss den harmonisierten Normen ISO 594-1 und/oder ISO 594-2 entsprechen. Spritzen und männliche Luer-Verbindungen haben unterschiedliche Konfigurationen und können, was ihr Design und ihre Abmessungen anbelangt, erheblich variieren.
- Anschlüsse **NICHT ZU FEST ANZIEHEN**. Zum Fixieren von Verbindungen **KEINE** Werkzeuge oder Instrumente verwenden.

**Gebrauchsanleitung**     Herstellen des Zugangs zum Swabable (sterilisierbaren) Ventil

1. Unter aseptischen Kautelen das sterile Produkt aus der Verpackung nehmen. Bei beschädigter Verpackung des Produkt entsorgen.
2. Die Oberfläche des Ventils mit einem sterilen Alkoholtupfer abwischen (Abb. 1). An der Luft trocknen lassen.
3. Die Spritze oder den Verlängerungsschlauch vorsichtig mit dem Ventil verbinden, indem die Spritze bzw. eine andere Luer-Verbindung in einer Drehbewegung im Uhrzeigersinn geradeaus in das Swabable Ventil gesteckt wird. **NICHT** in einem Winkel einführen oder versuchen, den Schlitz in dem Ventil aufzubiegen.  
Hinweis: Bei Verwendung von MLL-Anschlüssen mit Drehmanschette ist darauf zu achten, die Manschette zu drehen und die Verbindung auf Festigkeit zu überprüfen.  
(Für korrekte Techniken zum Herstellen eines Zugangs siehe Abb. 2 (a und b) und 3 (a und b)).
4. Zum Trennen gegen den Uhrzeigersinn drehen. Das Swabable Ventil verschließt sich nach jedem Gebrauch und erfordert daher keinen separaten Injektionsstellenverschluss.
5. Das Swabable Ventil nach jedem Gebrauch nach dem in der Einrichtung üblichen Protokoll spülen.
6. Swabable Produkt alle 7 Tage wechseln.
7. Das gebrauchte Produkt nach dem in der Einrichtung üblichen Protokoll für biologisch verunreinigtes Material entsorgen.



Männlicher Slip-Luer (MSL)



Männlicher Luer-Lock (MLL)



Latexfrei. Nur für den Einmalgebrauch. Nicht aufbereiten oder wiederverwenden.



Sterisets Medical Products  
Zona Industrial 1 - Lote 11 a 14  
4560-164 Guilhufe, Penafiel  
Portugal     www.sterisets.com



Distributed by Dirinco B.V.     Keteelmeer 1     5347 JX Oss     The Netherlands